Redactionele politiek

Het tijdschrift wil een forum zijn voor de multidisciplinaire studie van Afrika. Het neemt bijdragen op uit alle wetenschappelijke disciplines die stromingen, probleemgebieden en nieuwe ontwikkelingen in de studie van Afrika behandelen. De artikels moeten aansluiten bij origineel onderzoek. Zij dienen de interdisciplinaire communicatie te bevorderen, ook ten behoeve van het onderwijs. De teksten worden voorgelegd aan een leescommissie. De redactie oordeelt over publicatie en brengt de auteurs op de hoogte van haar beslissing binnen 3 maanden na ontvangst van de kopij. De kopijen die in aanmerking komen worden niet teruggestuurd. De redactie deelt aan de auteurs de datum van publicatie mee. Iedere auteur is verantwoordelijk voor zijn teksten. Alle talen zijn aanvaardbaar voor zover deze geen redactionele problemen scheppen.

Editorial policy

The journal provides a forum for the multidisciplinary study of Africa. It accepts scientific contributions dealing with current trends and new developments in this field. The articles should be based on original research and should promote interdisciplinary communication, also for the benefit of education. The editorial board decides on acceptance and will inform the authors within 3 months after receiving the manuscript. Manuscripts accepted for publication will not be returned. The authors will be informed of the date of publication. The individual authors are responsible for content of their articles. All languages will be accepted if the journal has the editorial capacity to handle them.

Stratégie rédactionnelle

Le périodique s'applique à être un forum multidisciplinaire d'études sur l'Afrique. Toute contribution sur les nouveaux courants et développements dans l'étude des problèmes Africains est acceptée, quelque soit la discipline scientifique de l'auteur. Les articles doivent faire preuve d'originalité et encourager la communication interdisciplinaire, ceci aussi dans l'intérêt et au bénéfice de l'enseignement. Les textes seront soumis à une commission de lecture. La décision de publier incombe à la rédaction qui en informera les auteurs dans les 3 mois de la réception du manuscrit. Les manuscrits sélectionnés ne seront pas restitués. Les auteurs seront informés de la date de publication. Les textes n'engagent que la responsabilité propre des auteurs. Toutes les langues sont acceptées pour autant que cela ne pose pas de problèmes rédactionnels.

Redactiecomité - Editorial Committee - Comité de rédaction

K. Arnaut (UGent), M. De Dapper (UGent), A. De Schryver (UA), J. De Smedt, P. Van Damme (UGent).

Redactieraad - Editorial Board - Conseil de rédaction

W. Blondeel, K. Bogers, G. Braspenning, E. Brems (UGent), E. Bruyninx (UGent), F. De Boeck (KUL), R. De Deken (ITG), D. de Lame (MRAC/KMMA), G. Dimmendaal (Univ. Köln), R. Doom (UGent), H. Dumont (UGent), Zana Aziza Etambala (KUL), M.-S. Frère (ULB), B. Haghebaert (UGent), J. Kabuta (UGent), E. Kennes (KMMA), G. Laekeman (KUL), F.K. Mushashy Habiyaemye (MRCA/KMMA), J. Ndimubandi (Université du Burundi), P. Ozer (ULg), H. Page (UGent), H. Pinxten (UGent), G. Rayp (UGent), R. Renard (UA), M. Renders (UGent), F. Reyntjens (UA), E. Thys (ITG), F. Vandamme (UGent), W. Van Damme (UGent), P. Van Der Stuyft (ITG, UGent) Y. Van Durme, E. Van Hecke (KUL), A. Van Mensel (UGent), M. Van Spaandonck (UGent), J.L. Vellut (UCL), A. Verdoolaege (UGent), A. Walraet (UGent), L. Weyten (UGent).

Secretariaat - Secretariat: Dominique Godfroid **Kaft - Cover - Couverture:** M. De Decker.

Verantwoordelijke uitgever: J. De Smedt, Koophandelstraat 28, 9160 Lokeren.

Aanwijzingen voor auteurs

- a) De auteurs worden verzocht hun tekst in Word te bezorgen.
- b) Elk artikel moet voorafgegaan worden door een korte samenvatting in het Engels en minimum drie Engelse trefwoorden.
- c) Ook een korte identificatie van de auteur moet bezorgd worden: naam, adres en specialisatie van het onderzoek.
- d) De auteurs dienen in hun kopij duidelijk aanwijzingen te geven betreffende indelingen van hoofdstukken, paragrafen, .. Citaten moeten eveneens duidelijk worden aangegeven.
- e) Indien de auteur gebruik maakt van illustraties moet hij voor reproductie geschikt materiaal leveren.
- f) Bibliografische aanduidingen, verwijzingen en citaten kunnen aangebracht worden zoals binnen de verschillende disciplines gebruikelijk is.
- g) Iedere auteur ontvangt 3 exemplaren van *Afrika Focus*.
- h) De samenvattingen worden gepubliceerd op de website van *Afrika Focus*.

Instructions for authors

- a) Authors are requested to provide the text in Word.
- b) The author is requested to provide a short summary in English and at least three English keywords.
- c) A short identification of the author is also to be provided: name, address and a short description of current research.
- d) Authors should clearly indicate the divisions in chapters and paragraphs. Quotations should be clearly indicated.
- e) If illustrations are used, the author must provide them in suitable form for reproduction.
- f) Bibliographical indications, references and quotations can be marked as it is customary within their proper scientific discipline.
- g) Authors will receive three copies of *Afrika Focus*.
- h) The summary will be published on the website of *Afrika Focus*.

Recommandations aux auteurs.

- a) *L'auteur est prié d'envoyer le texte en Word.*
- b) *Chaque texte doit être précédé d'un court résumé en anglais et d'au moins 3 mots-clés anglais.*
- c) *Une brève note identifiant l'auteur est souhaitée: nom, adresse et domaine spécialisé d'études.*
- d) *Les chapitres, paragraphes, alinéas etc. doivent être clairement indiqués, les citations explicitement signalées.*
- e) *Les illustrations éventuelles doivent se prêter à la reproduction.*
- f) *Les indications bibliographiques, les références et les citations seront indiquées conformément à l'usage dans les différentes disciplines scientifiques.*
- g) *Chaque auteur recevra trois exemplaires d' Afrika Focus.*
- h) *Les résumés seront publiés sur le site web d' Afrika Focus.*

REDACTIEBUREAU	AFRIKA FOCUS	tel.: +32 9 264 45 54
EDITORIAL OFFICE	Vakgroep Geografie	fax: +32 9 264 49 85
BUREAU DE RÉDACTION	Krijgslaan 281, S8	e-mail : Dominique.Godfroid@UGent.be
	B-9000 Gent / Belgium	

AFRIKA FOCUS wordt sinds 1988 uitgegeven door
AFRIKA BRUG vzw
AFRIKA FOCUS is published since 1988 by the association
AFRIKA BRUG
AFRIKA FOCUS est publié depuis 1988 par
AFRIKA BRUG asbl

SECRETARIAAT / SECRETARIAT / SECRETARIAT Afrika Brug:
Koophandelstraat 28
B-9160 Lokeren
België / Belgium / Belgique

BESTUUR / EXECUTIVE COMMITTEE / COMITÉ DE DIRECTION:

- Prof. dr. Morgan De Dapper
- Prof. dr. Antoon De Schryver
- Dhr. Johan De Smedt
- Mevr. Dominique Godfroid
- Prof. dr. ir. Patrick Van Damme

LEDEN VAN DE ALGEMENE VERGADERING VAN DE VERENIGING /
MEMBERS OF THE COUNCIL / MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION:

- Afrika Vereniging van de Rijksuniversiteit Gent vzw.
(AVRUG), vertegenwoordigd door:
Dr. Karel Arnaut (UGent)
- Dr. Koen Bogers, Lokeren
- Dhr. Gilbert Braspenning, Antwerpen
- Prof. dr. Elze Bruyninx (UGent)
- Prof. dr. Morgan De Dapper (UGent)
- Prof. dr. Antoon De Schryver, (UA)
- Dhr. Johan De Smedt, Lokeren
- Prof. dr. Ruddy Doom (UGent)
- Prof. dr. Henri Dumont (UGent)
- Mevr. Dominique Godfroid (UGent)
- Prof. dr. Hendrik Pinxten (UGent)
- Dhr. Guy Rayée, Brussel
- Prof. dr. Filip Reyntjens (UA)
- Prof. dr. Fernand Vandamme (UGent)
- Prof. dr. ir. Patrick Van Damme (UGent), ere-secretaris

JAARABONNEMENT - ANNUAL SUBSCRIPTION -
PRIX DE L'ABONNEMENT ANNUEL

Instellingen - Institutions : 25 €

Privé-personen - Individuals - Individus :

- steunabonnement - *supporting subscription* - tarif donateur: 25 €

- gewoon abonnement - *ordinary subscription* - tarif normal: 15 €

Voor het buitenland worden de prijzen vermeerderd met 5 €

5 € is added for postage outside Belgium

Tarif pour l'étranger: + 5 €

LOS NUMMER - SINGLE COPY - VENTE AU NUMERO

Instellingen - Institutions : 15 €

- dubbel nr.- double nr/n°: 25 €

Privé-personen - Individuals - Individus : 10 €

- dubbel nr.- double nr/n°: 25 €

Voor het buitenland worden de prijzen vermeerderd met 5 €

5 € is added for postage outside Belgium

Tarif pour l'étranger: + 5 €

BETALING - PAYMENT - REGLEMENT

FORTIS BANK: 001-1894029-83

t.a.v. - for - à l'attention de :

AFRIKA BRUG

Koophandelstraat 28

B-9160 Lokeren

ABONNEMENTEN EN BESTUUR
SUBSCRIPTIONS AND ADMINISTRATION
ABONNEMENTS ET ADMINISTRATION

REDACTIEBUREAU
EDITORIAL OFFICE
BUREAU DE RÉDACTION

AFRIKA FOCUS

Afrika Brug v.z.w.

Koophandelstraat 28

B-9160 Lokeren (Belgium)

tel. & fax +32 9 348 82 20

e-mail:

johandesmedt@hotmail.com

AFRIKA FOCUS

Vakgroep Geografie

Krijgslaan 281, S8

B-9000 Gent (Belgium)

tel.: +32 9 264 45 54

fax : +32 9 264 49 85

e-mail:

Dominique.Godfroid@UGent.be

BLACK

Label

African Books & Culture

Verzendboekhandel voor romans, verhalen- en dichtbundels, literaire en culturele studies, boeken over kunst, film, muziek, dans, percussie, architectuur, mode, etc.

- Levertijd: max. 2 weken voor boeken uit de stocklist (op aanvraag); andere boeken zo snel mogelijk!
- Geen verzendkosten voor Nederlandstalige boeken. Bij anderstalige boeken worden alleen de netto-verzendkosten aangerekend!
- Eerst krijgt u het boek/de boeken in huis, daarna betaalt u pas!
- 10% korting voor studenten, bibliotheken en documentatiecentra!
- 10% korting wanneer 5 of meer boeken besteld worden!
- Extra service: Black Label kan u via de e-mail op de hoogte houden van publicaties op uw vak- of interessegebied m.b.t. Afrika. U kunt dit via een mailtje aan ons doorgeven.

Voor informatie, bestellingen of voor het aanvragen van een stocklist, bel, fax, schrijf, mail of surf naar:

BLACK

Label

Maréestraat 33, 2140 Borgerhout (Antwerpen)

Tel: 03/2360212 / gsm: 0495/677553 (14.00-18.00 uur)

E-mail: info@blacklabel.be

www.blacklabel.be

BLACK

Label